

Volume 27, No. 7
Twelve Six-column
Pages
\$9.75 Per Year

價目表

本報價目本埠派到
每月收銀七毫五若
派不到貼郵票寄上
每月收銀壹元英屬
各埠及美國每年收
英金九元七毫五半
年五元零個月元
七五元零個月元
及外國每年收英金
拾五元除禮拜日外
皆按日呈閱無論取
閱久暫報費均先惠
空函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

中華民國十三年七月廿八號

大漢公報

夏曆歲次甲子六月廿八日

號七(一期星)卷七

農團軍成立之佳音 (利軍)

今據報載。南海縣屬南浦鄉農民。組織農團軍。於去年二十九日。舉行正式開幕禮。其軍容之盛。其軍械之精。惟空前所未有。而其組織辦法。略仿鄉團制。設一總團部以總其成。又設團長以專其責。更設團目若干以任其事。團軍悉以農夫充當。深合古人寓兵於農之遺意。又收官之衛民。不如民之自衛之實效。廣東全省之有團軍者。實以南浦鄉農民。為之發凡起例也。果使四鄉紛擬仿行。無難達到全省皆兵之目的。誠以廣東今日城。市。鎮。鄉。商。團。已紛紛林立。曩者廣州之商鄉團聯防大會。報到者九十餘團。軍額總在十萬以外。若更益之以農團軍。行見廣東一省。民皆知兵。兵即為商。為農。無須外江壯士之駐防。不長綠林豪客之光顧。何以故。以地方之公款。自行組織有用之團軍。無事之時。或躬耕隴畔。或則身闖閭閻。有事之時。或揭竿起義。或制挺從戎。何至備受「丘八」之摧殘。慘遭土匪之劫擄乎。記者因南浦鄉農團軍之成立。不禁為之距離三百。喜而不寐也。吾粵盜風素熾。自民國初元以迄今。地方無一日之安謐。若求其農耕於野。商樂於市。行旅安於途。實未之見也。尤以農民之受禍。為最慘最深。試思香。順。兩邑。沙田佃丁之呼訴。其冤屈情狀。筆不忍書。每當春耕之初。非藉兵力則護耕。則不能播種矣。至屆秋收之候。又非藉兵力則護穫。則不能收成矣。因此沙捐有費。田畝捐有費。其負擔之重。固不待言。而所供養之無賴乞丐軍隊。甚至交通匪黨。擄佃丁。劫田舍。或盤踞田園。以為匪巢。一如新會之爛大船。東莞之千頃沙。公然騷擾。水陸梗塞。鄉村洗劫。荷有農團軍成立。守望相助。則盜賊決不至如是猖獗。軍隊亦不敢如是滋擾。農團軍具自衛之實力。相與隨時隨事。阻止軍隊之不法行為。則除盜賊之無容足地。內匪清。則外寇靖。存諸已不待諸人。所賴以保障身家性命者。必自行組織農團軍始。況且我國以農立國。凡百業務。無不歸本於農。視人家國者。觀其田野闢。則其國必治。見其田野荒蕪。則其國必亂。此農民之關係於國家之治亂安危。不綦重乎。又不特此。虞舜耕於歷山。神受陶唐。陳涉起於畎畝。族倒贏秦。可知歷史上之帝王豪傑。多從田間來者也。今南浦鄉農民組織農團軍。不僅用之以正當防衛。并可以用之對抗萬惡政府。以與萬惡

加拿大遠東酒業有限公司廣告

啟者本公司在雲高華埠創辦蒸餾及承辦出入口各種華酒事業各項手續已妥經草定章程積極進行並設辦事處於喜士定街東端一拾六號四樓為臨時辦事處機關蓋因近來許多僑胞問取閱章程故特設數言於報章俾表同情者到來取閱章程及面商登切有志斯業者祈留意焉

anadian Oriental Wine & Liquor Co.
Ltd 416-417 Holden Building,
16 Hastings Street East,
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1168

辦事人 廖鴻翔 黃廣進 趙善全
胡秀林 黃錦成 趙善義
黃寄生 黃壽南 啟

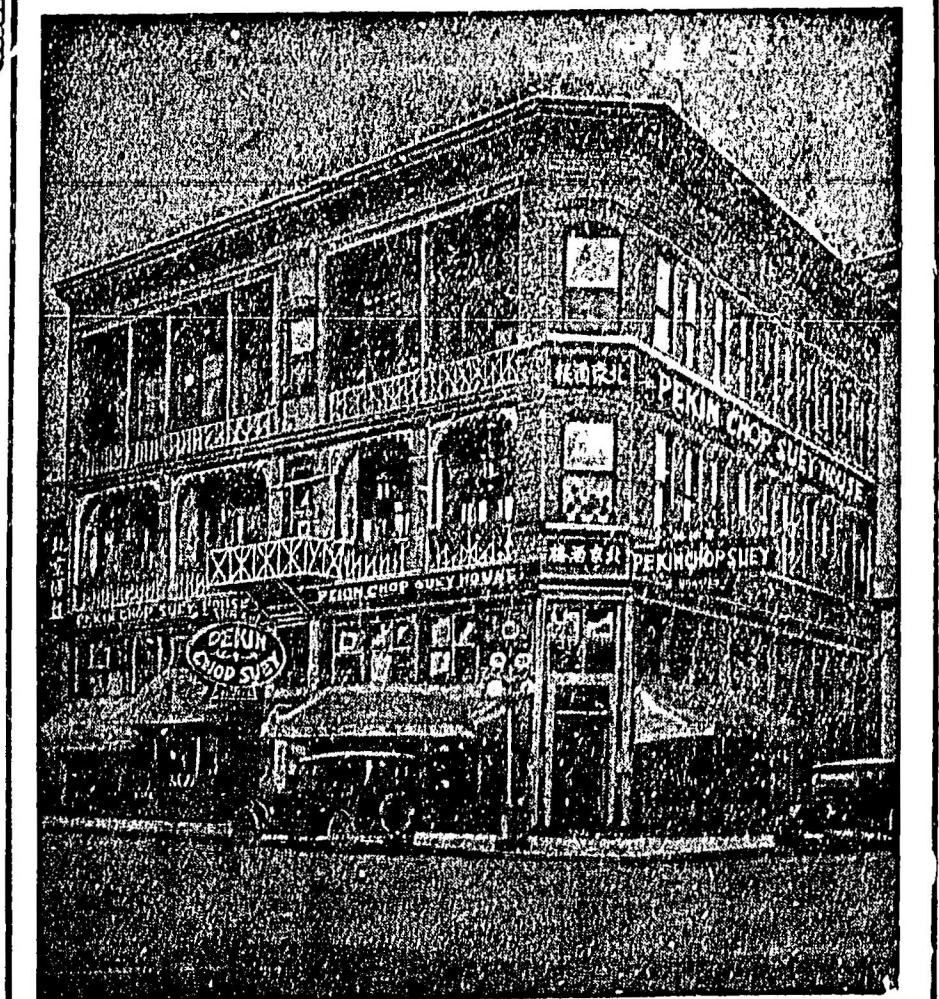
雲高 街東 萬源昌 門牌 一百五十五 華埠

MAN YUEN CHONG CO.,
125 Pender St. E. Phone Sey. 8667 Vancouver, B. C.

本公司厚集巨資專辦祖國大幫油糖茶米京菓海味蘇杭雜貨顧綉美術品最靚五格八花麻雀牌男女款裝鞋襪發行取價從廉以圖久遠交易如蒙惠顧格外歡迎並接理香港正舖萬源隆省港各埠滙兌快捷妥當無誤

貨價行情單印便函索當即奉上
電話(特設)八六五七
人理司 張炳堅 張培新 張培培

樓酒京上



英屬加拿大 雲高華埠

門牌第五號

PEKIN CHOP SUEY
5 PENDER ST. W. VANCOUVER B. C.

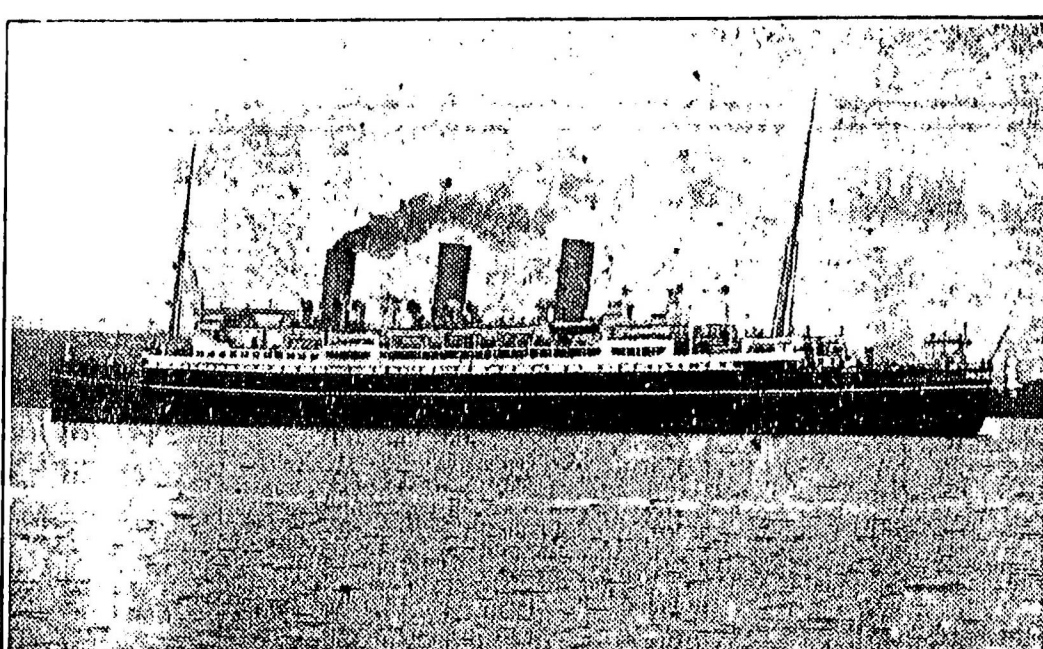
▲維城致公總堂通告
為通告事加屬各分堂繳交金門總堂年捐証書兩項向歸本總堂代收今因事務繁多不能兼理自佈告後仰各分堂所徵收金門總堂年捐証書公費請直行繳交金門總堂收受以免轉接之勞可也 此佈
七月三號 佈

委路慎
新春夏名靴各式男子靴由四元四毛五起女子光皮與緞面靴七元五毛另各式靴由五元起請來賜顧

雙靴舖
WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings Street West
Near Cambie Street.

司公船輪亞不詩

拾陸日到香港 拾四日到上海



宋呂小往後港香往直輪兩國俄洲亞

岸遊覽此佈 以便搭客上 埋上海碼頭 俄國皇后直 亞洲皇后與 特別佈告

僑胞旋唐注意 由雲高華啟行日期

亞洲皇后 七月卅一號
加拿大皇后 八月十四日
俄國皇后 八月廿八日
澳大利皇后 九月十一日

總司理司徒施佈

地址信通施司徒 SETO MORE
Asiatic Passenger Agent.
Canadian Pacific Rly.
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客 J. J. FORSTER
General Agent
Ocean Traffic
VANCOUVER, B. C.

政府奮鬥。求最後之大解決。夫以廣東全省今日弄至壞到如此田地者。政府不能辭其咎。村鄉寥落。廬墓圯墟。羣盜滿山。飢民遍野。東、西、北、三江。無壹片是乾淨土。老少壯百姓。無壹人得安樂處。求生不能。求死不得。可知人民非大覺悟。大團結。不能以與萬惡政府宣戰。今南浦鄉農團軍。有見及此。即繼商團、鄉團、軍而成立。可謂急所先務。尤可謂能知大體。將來各鄉農民。聞風興起。皆能依此辦法。刻日成軍。則萬惡政府之倒閉。可計日而至。而農民自衛自決之本能。求諸在我則得之矣。記者謹掬誠以祝農團軍之前途發展。并希望農團軍之造福桑梓。爲之百拜其嘉也歟。

世界要聞

上海拘三K黨人

上海廿六日電。本處有人組織三K黨。當局因此已拘去華人學生二名。聞係美國籍民。又有美國人壹名。亦與此案有關。據該黨領袖稱。此舉不是排外的行動。

●大埠華僑賑款賑粵水災

三藩市廿四號函云。本埠中華會館。昨晚七點鐘。集議籌賑廣東水災。各商董暨各團體代表均蒞會。討論籌集賑款。一致主張按照前賑華北荒災辦法。由各會館及

種爲幸福否耳

●美國擬與波斯絕交

華盛廿六日電：美國恫喝與波斯外交決裂。今日已致劇烈公文與波斯國。自美國致文德國而加入大戰以來。以此次與波斯國之公文爲最劇烈。此文已由駐德克蘭美國

之公文爲最劇烈。此

公使遂與波斯政府商係嚴厲質問美國副領
事遇害事

●印度大水災

倫敦廿六日電今日得接印度孟買來電稱
印度南部遭水災者有廿餘城被水浸沒

印度南部遭水災 有廿餘人

有壹萬間。災區之交通。已完全阻碍。且有許多鐵道被沖。有許多橋樑被毀壞。災情甚慘。

●波斯人仇美何深

波斯人仇美何深

波斯德克蘭廿六日電：美國副領事等拔去派氏之寡妻，與美國教徒夫妻等，乘自由車，忽被壹青年年輕擊，並將其面罩撕去，且用石擲擊車中之人，當時有警察在外，并不加以干涉，祇袖手旁觀，此種排外行動，雖然被政府已寄覆外交，謂務必協助，惟被政府已寄覆外交，謂務必協助。

并不加以干涉。祇袖手旁觀。

竭力保護外人安全。惟其准公佈一可惡的著論。題爲(波斯與美國)。文中譏罵英國是獅及野牛的政府。謂英國曾籌劃謀殺美國領事筭拔查派氏。以令波斯及美國間發生爭論。以防阻美國得波斯北方煤油讓與

生爭論。以防阻美國得波斯

權云

●韓人之阻碍鐵道交通

高麗漢城廿六日電。高麗人不諳鐵路性質。致常發生意外及阻碍交通等事。日人建築各鐵道。對此甚爲憂慮。現遂進行演說。教導高麗人。勸令勿在鐵道上步行或睡眠。高麗人向不理會汽笛之鳴。鐵道當事人。約計一年中至少有火車五百連。迫要停止。當夏天酷熱時。高麗人晚間常眠於鐵道上。以鐵軌作枕。故或遭意外而致命。而死者之友。又憤而毀壞鐵道壹部份。以作報復。

●協約國會議將破裂

倫敦廿六日電。協約國之倫敦會議。現雖仍生存。但其命運祇留殘喘。料於星期四日不免破裂矣。法總理夏利奧狄氏。將勾留本處過是星期杪。以竭力防免會議之破裂。但法總理已覺得其個人能力甚弱。不足抵禦巴黎之反抗及巴黎報紙之壓迫。惟切實事情。則因法國不允以担保國際銀團借款與德國。此担保足令專家委員之計劃。切實施行有效。然今祇留一線希望者。則普通恐將專家委員之計劃破壞。則使德國之馬克及經濟與政治傾塌。致國家破裂。而法國亦受大搖動。又估領萊亞境問題。亦爲重要之爭論問題也。

●巴爾幹嚴防共產黨

維也納廿六日電。本京接得消息稱。羅馬尼亞國大部份現已下戒嚴令。政府已禁止各人開反對現日國家之會議。聞此是對付共產黨之宣傳。固共產主義。在巴爾幹半島中。近已甚劇烈矣。

●日本復建帝國大學

東京廿六日電。現預算表經定以二千四百拾四萬元。以作復建東京帝國大學之用。此大學校舍。此比諸去年九月壹日地震及火災毀壞者尤宏大。

本埠新聞

●開中附存港款之穩妥

近因國內某銀行倒閉。風聲所播。附貯家殊深危懼。而對於公款之附貯。關懷之人尤多且切。開平中學在美屬所募之款。計美金十壹萬一千餘元。除存貯美國外。計滙歸香港開平商會轉附銀行貯放之款。共香港銀壹十萬零九千叁百三十六元。此款中有由原捐款之埠。指明存於港中何號銀行者。有囑由香港開平商會集議。公選一銀行附貯者。現該中學募捐專員吳在昆。接香港開平商會函。言該項存款係分貯於香港工商拾打上海等三銀行。此外別開銀行。并無分文貯存。希僑胞放心云。

1

新中

SUN JONE WO
67 Pender Street E.
VANCOUVER, B. C.

中秋月餅

舖在加屬雲高華埠

電話(詩麼)二四五

快看快看
開品備跑
注意注意
最新開平地置出地

啟者本號最近接得一個地段
圖出地處園水陸路鐵山脈也
路有海堤經一二三號鐵路
之地圖也所辦無多請速來購
幸勿失良機此佈
寓在內務行另議

常仁堂
照相影初耀周
YUCHO CHOW STUDIO
23 PENDER ST. W. VANCOUVER, B. C.
祥安華福業吳
WAH ON CHONG
2 CANTON ST. VANCOUVER, B. C.

雲埠致公堂收到實業底票芳名列

侯穩	馮灼燮	梁樂	岑熙	唐璉	何簡能
黃傳彩	蔣運全	張四和	劉容信	馬國興	馮月
劉學瀾	關養	李世璋	劉希鑾	李聰	黃樹連
余和泰	甄炳信	吳羣聲	宋成	周道觀	周在祝
方直民	陳文職	黃錫	曾傳偉	周如祿	馬暢政
周業泰	薛盛	林耀	鄭修亮	陳宜偉	劉榮開

以上每位二員

機器發賣

本公司設於葛都化街西端一五五號門牌專製造及發賣各種灌溉器具抽水機伐木山口及航海機器價極相宜華友光顧額外歡迎

▲電話 詩麼 三〇六〇

Wonder Pump & Engine

155 Cordova Street West
Vancouver, B. C.

奇異抽水機及機器公司啟

介紹良醫

佈敗者

陳岳英先生以積學之力注重岐黃舉凡醫道淵源莫不透悉精嚴加以澄心診候故能着手成春向受愛國學堂之聘為席約竣本思返里重以知交相挽遂其親炙之心業經妥居停取便往來之地僑界諸君子有欲保其健康調其疾者請於右列住址留意焉可也

先生遷寓片打街東門牌壹百號 (即中華旅館樓下)

朱約之 駱天閑 周翼顏 江熾興
何盈基 沈培生 曹麗培 劉伯埤 全啟

新 中 和

SUN JONE WO

67 Pender Street E.

VANCOUVER, B. C.

舖在加屬雲高華埠

中秋月餅

片打街東六十七號

快看快看
開邑僑胞
注意注意
最新開平地圖出世
啟者最新最完善之開平地理
圖出世該圖水陸路線山脈邑
界村居橋樑一目了然誠絕妙
之地圖也所辦無多欲速來購
者請向張張、李平
郵費在內發行另議
寄售處
周耀初影相館
YU CHO CHOW STUDIO
23 PENDER ST. W. VANCOUVER, B. C.
吳業福華安祥
WAH ON CHONG
2 CANTON ST. VANCOUVER, B. C.

本公司設於葛都化街西端一五五號門牌專製造及發賣各種機器其由水機戈木門及航海機器買賣船用宜華友光

▲雲埠致公堂收到實業底票芳名列

侯 穉	馮灼燮	梁 樂	岑 熙	唐 璉	何簡能
黃傳彰	蔣運全	張四和	劉容信	馬國聰	馮 月
劉學瀾	關 養	李世璋	劉希鑾	李 聰	黃樹連
余和榮	甄炳信	吳羣聲	宋 成	周道說	周在祝
方直民	陳文職	黃 錫	曾傳儔	周如祿	馬暢政
周業泰	薛 盛	林 耀	鄭修亮	陳宜偉	劉榮開

以上每位二員

▲機器發賣

願維外歡迎
▲電話 詩麼
Wonder Pump & Engine
155 Cordova Street West
Vancouver, B. C.
奇異抽水機及機器公司啟

陳岳英先生以積學之力注重岐黃舉凡醫道淵源莫不透悉精覈加以澄心診候故能着手成春向受愛國學堂之聘為席約竣本思返里重以知交相挽遂其親炙之心業經公署居停取便往來之地僑界諸君子有欲保其健康調其疾者請於右列住址留意焉可也

先生遷寓片打街東門牌壹百號 (即中華旅館樓下)

朱約之 駱天閑 周翼顏 江熾興
何盈基 沈培生 曹麗培 劉伯埤 全啟

佈啟者
●●介紹良醫

竺西氏應驗膏丹丸散

生西氏外。久證經絡。精研理法。獨得其真。愈患濟世。名不虛傳。
盤查海外。二十餘年。醫理純正。藥性溫和。無不應手而愈。如神。
花柳治法。尤為最善。毒根永斷。無復發之虞。自製丸散。效驗如神。
丹丸九種。名各八症。倫胞購用。務苦骨痛。証實者請到信房。
島家生常。易此贈。各埠分府及。倘遇病癰。請將原委。詳細信房。
按症發藥。決不稍延。郵費自理。藥奉惠光。謹此佈告。惟恐不宣。
Canton Co., Ltd. 100, Canton Road, Hong Kong.

●仙方參茸特別戒煙茶葉每兩沽銀叁員伍毫自能斷癮

- 參茸五鞭壯陽丸 每兩壹員六○ 婦女調經止痛丸 每盒壹大員
- 參茸四鞭補腎丸 每兩壹員八○ 婦科調經孕育丸 每盒壹員一
- 海狗鞭止遺精丸 每兩壹員八○ 婦科白帶至寶丸 每兩壹員五
- 回春固本衛生丸 每盒壹員一○ 內消花柳解毒丸 每兩壹員四
- 男子夜夢遺精丸 每兩壹員五○ 花柳解毒珠珀丸 每盒錄陸員
- 男耳或鼻火補丸 每兩壹員五○ 花柳入骨疔毒丸 每盒錄陸員
- 補腦安心寧睡丸 每兩壹員二○ 久積濕氣收濕丸 每兩壹員六
- 治小腸疝氣痛丸 每兩壹員二○ 久積濕氣收濕丸 每兩壹員六
- 痔瘡止痛牛黃散 每兩壹員四○ 驅風清熱蛇傷藥 每兩壹員二
- 消痔止血大便血丸 每兩壹員七○ 風濕骨痛脚痛丸 每兩壹員二
- 男女頭風止痛丸 每兩壹員六○ 寬前健步養血丸 半料銀陸員
- 即止心痛肚痛丸 每兩壹員六○ 寬前健步養血丸 半料銀陸員

●採花助長凡 每盒伍員 ●忠情御女丹 每盒伍員

妙小丈夫 興起毫無 華安與張來顯戰 祇美驚奇不亦仙

得此助長 不亦樂乎

●加料參茸五鞭壯陽種子丸

種子之道。本諸父精母血。人苟先天不足。或色慾過度。則腎精虛冷。陽事無力。未有能種子者也。●本氏為強漢種起見。創製此五鞭丸。加重參茸以培血氣。用有情之五鞭。以壯腎陽。佐以益精髓調陰陽之藥。專治男子精虛陽萎。腰痛遺洩。婦人子宮虛冷。白帶小產。氣衰血弱。眼花耳鳴。交合無趣。子嗣艱難等症。須速購服。以固本根。

●參茸海狗鞭固腎止遺精丸

遺精一症。乃男子之通病。初起之時。不以為意。久則腰酸刺。目眩耳鳴。怔忡健忘。精神短少。其弊有不可勝言者。此丸以海狗鞭補腎為君。以參茸補血氣為臣。佐以固精封髓益智安神之品。凡男子遺精。日久虛渴。小便頻數。婦人白帶。終行不止。皆能治之。

●久戰不洩如意丹

男女交歡。必須勢均力敵。愈戰愈勇。愈久愈堅。乃能透賞個中滋味。倘若臨陣退縮。固然樂趣毫無。即使勉強支持。戰不數合。便拖鎗敗北。勇氣頓衰。其何以得美人之歡心暢。已之肉慾未免貽笑巾幗。辜負香衾矣。●本氏有見及此。特出秘方。製成妙藥。性味和平。無燥火傷身之患。功力宏偉。有烈精耐戰之能。凡房事過多。或陽精易洩。不能買其餘勇。大戰通宵者。速購此丹。於交合前壹點鐘。吞服三錢。然後提槍上馬。馳驟縱橫。無不如意。諸君欲探討溫柔鄉風味乎。請嘗試之。

金山大埠竺西氏醫生披露

●遊獵日期之擬議 ▲遊獵部現擬議定本省來季遊獵期限。使公眾滿意。據該部書記拉氏昨稱。他擬由寒地遷移至暖地之鳥。如鴨鵝雁等類。宜定為長久適用。料不日由政府宣佈。在低大陸射取野鴨。可由拾月拾五日至明年元月二十九日止。池禁射取鴨鵝。則由拾月八日至明年二月十三日止。至射取高地禽鳥。如山雞。鴨鵝。松雞。及大草原之期限。則照本省所規定而行。遊獵部已擬定射獵日期。期內及每日獵取野禽之包數。各遊獵家要於八月六日以前。考慮及批評。各條之各條。俾早編成目錄。是年沿岸所養之禽鳥。異常繁殖。本部已釋放山雞七百隻。鴨鵝一百隻於殖民地附近各區。●香港茶葉起價 ▲本埠茶商接獲函云。香港彭裕泰公司。現因粵方股。百物騰貴。目下存貨以後。山茶收。茶價更漲。故於舊曆六月初一日起。將茶葉起價。如二兩磅庄銀針茶。前者每百斤港銀五十七元。現則升至七十五元云。●籌辦香山醫院分處之茶會 ▲香山醫院籌辦員蕭梅庭女士。前者往溫地辟募捐時。得警署副巡警協助。現該社抵雲。駐雲籌辦香山醫院總分處。昨日下午二時。特設茶會於萬國酒樓。以表歡迎及答謝該社之意云。●學校考試成績公佈 ▲本省各中學考試成績。已於十五日揭曉。至各小學。由省教育局宣佈。其成績優之學生。由校長送入中學者。其名亦在廣告之列。其平日成績低劣。或不及格。間有欲領取獎牌者。則要赴考。計赴考者共五千五百六十九名。有考中者八百五十六名。或百分之五十五。得升中學。此外有學生一千九百五十八名。在第七或以上等級肄業。均由校長荐升。各校長對於其學生。平均每課績分要有六十分。方許荐升。計各處考試。以本市區域度學校西女馬利轉堅氏四百五十五。分最多。●西女吞鎗自殺 ▲西女轉堅氏。年廿三歲。受雇於山署泰興市街三八五號。西人碧架氏家。為看護婦。廿六日下午。伊在該宅內洗濯所。忽提鎗自盡。時屋內祇有碧架氏之幼孩年六歲。及壹華人。該華人聞聲趨入察視。則該女已倒地斃命。手鎗在其旁。彈丸從右髮角穿過。其屍已載往市檢屍所。定於是日下午二時查驗。●麵粉價驟漲 ▲廿六日本埠因麥起價。而粉亦隨之驟漲。該日所賣製麵粉之麵粉。每桶起價貳毫。製麵頭食物之。粉每桶起價七毛。本市製麵包家。因此定

於今日會議。料麵包或迫要起價。據有壹二大麵包店報告稱。現所存粉麵。尚足應數日內之需。但有多店已用罄。要再購置。粉麵價之驟漲。係因數日前報告麥起價拾二仙所致。又麥穀之忽然起價。各人均注意於美國政治情形。此必有一大黨或公司。行奸滑手段。舉斷居奇云。●欲取締駕車疏忽者 ▲據自由車車會會長加氏昨稱。廿五日。有人駕車駛至郵政局街角。撞斃工人一名。傷人一名。此皆因駕車不留意之故。此等安全星期之所由起也。今欲取締駕車疏忽之人。須行自由車牌照制度。若各駕車人。有報告發生意外。或駕車疏忽。獲罪若干次者。即取消其牌照。不准駕車。由美國過境之人。要明証其確具駕車能力。方准發照。否則不可安發云。●坎督抵埠 ▲加蘭總督內氏男爵。偕其夫人及隨員多名。廿六日下午三時。乘車由東方抵埠。市長與雲氏及市廳人員。及本市各代表。在詩不亞車站正式歡迎。乘自由車直至市街之紀念大陣亡。兵十石碑。總督夫人。新置白花圈及淡紅色玫瑰。總督夫人。新置白花圈及淡紅色玫瑰。總督夫人。新置白花圈及淡紅色玫瑰。●列缺肆威 ▲昨日下午。本市雷轟閃電。風雨齊來。西人摩利士寓八街西四六零六號宅。當時在其車房之自由車。被風吹至牆邊。致其車房之自由車。被風吹至牆邊。致其車房之自由車。被風吹至牆邊。●海盜劫針之大劫案 ▲廿四號晨間。蘭護街市仔梳銀行之大劫案。雖經警察四處查緝。然仍無眉目。有等深信劫案行之匪。前已曾在本處行劫。警局接到報告。無報。但無確實證據。可以追蹤。昨日。警員接得馬巴亞街二四三號宅西人化麻氏報告。稱。余於星期四早約九點十五分鐘。在該銀行經過。見有三人入該行。一人以藥膏一塊貼其鼻。該三人容貌。與劫後各報登載者符合云。●謀清除匪患 ▲自前六星期以來。本埠發生劫案八宗。另小竊案未計。現市長與雲氏。為謀清除匪患。飭令警長澈底查究。不如意之人。凡由美國者來加。關員要查驗其照。細心盤問。倘所答不當

意。或無照照繳驗。即將其攔回原籍。查詢本埠之人。各警員要詰其謀生活動情形。倘不滿意。即將其拘拿。毋得徇情。此法庶足以清風云。●同車門打誤傷車夫 ▲西人地市文氏。為亞雲羅自由車公司車夫。伊昨駕一車。內坐有西人山打氏及兩西婦。行至哥及天街街角。該三客忽起爭鬧。山打氏下車。拾石欲擊一婦。但誤中駕車人頭部。當時受傷。昇往公醫院調治。山打氏則逃往緬街搭往北方之街車至片打街下車。落華埠而去。●坎督遊踪 ▲加蘭總督內氏爵士及其夫人隨員等。是晨由城埠復抵本處。定於是早拾時往省署軍醫院。巡視殘病之同兵。十壹時往般忌西內爵士中學看安置該校角石。午時應軍會之請赴雲高華大旅館午餐。其夫人則於一時參與加蘭婦女會午宴。晚上七時市長宴請。十時總督等乘詩不亞火車赴片打街及葛地尼區域。●拿獲十三名騙子 ▲滿地可埠廿六日電。有一班棍徒。設總局於本處已逾廿六日。上星期六曾騙遊客共銀百萬餘元。是日已由市偵探用密謀探出。將彼等拘逮。并搜獲所騙現款百餘萬元。文房用具多束。各文件均印有假近公司字樣。且註明係著名銀業家。令人深信不疑。現該棍徒。候受不贖其術中者。各銀現貯于金庫。候受騙者領取。所拘獲之拾三人。扣留于警局。候接美國消息。廖耳士氏美國人。被指為首領。不准其保。本埠佐治和拉氏。被控棍徒去美國市加惠忌列市頓氏銀二萬五千元。已具現款萬元保釋候訊。年前棍徒曾在雲高華埠誘某礦工工程師賭賽馬。騙去銀二萬五千元。●宛城公堂歡送會 宛地辟函。致公堂外安馬潤生君。今榮歸故里。公堂全人。昨二拾日。特設筵歡送。列席者數十人。酒至半酣。會長余文斌君。說明歡送之意。命各手足起敬。馬君。失終矢慎。以期洪門日臻發振。為詞。說畢。掌聲不絕。飲至八點鐘。盡歡而散。我洪門親愛之誼。於此可見矣。●兄弟均獲首選 ▲曲骨林函。本埠中央小學。是屆畢業生。攷列第壹名為李金堆女士。華商李進君之第三女公子。該校監督西人參洛理氏以李女士成績最高。特獎賞金牌一面。以資勉勵。查該高學校肄業。又中校是屆攷試畢業生。名列第壹。為華生李如柱。升大學專科。亦李進君之第三子。兄弟均獲首選。堪擬兩宋並美矣。李進君字慈明。台山人。經商是邦有年。次子如樑。前由該中校畢業。現遊學美國云。

廣源號
KWONG YUEN COMPANY
9 Canton St. Phone Sey, 3397 VANCOUVER, B. C.

新張廣告
啟者本號新張伊始由唐
山辦到大幫油糖茶米海
味各江雜貨價廉物美發
行零沽特別相宜若委寄
快慢兩車定必如命揀選
上等貨品精裝堅固從速
附上以圖久遠交易仰僑
胞留心光顧無任歡迎
舖在廣東街門牌開張
司理人 劉麗如 謹啟

白羊樓書莊徵歌
天涯作客時時憶 離離下客人多苦 况頻來昔例嘆 慘酷平
四三願我僑胞期莫忘 乎「七」本主人有鑑於此欲留壹紀
念故發起「七」紀念徵歌諸君子咳唾珠璣幸期賜教

七一紀念（金山歌體）格式如左
限民國三十三年九月三十號截卷。每卷收銀二毫五。
徵送新民國報編輯
陳維君 兩先生評閱
所有取列佳卷。將來彙印成冊。投卷者每送一冊。
原稿恕不奉還。

賞格
冠軍贈丁種祥源壹套 怕老婆日記一本 中華全國
名勝古跡壹套 殿軍贈官場現形記一套 怕老婆日記一本 日用百
科全書一套 三名至五名贈新智識全書一套 海上繁華大寫真壹冊
六名至十名贈清史通俗演義壹套 中華字典壹套
十一名至十五名贈歷代名賢集壹套 銀壳鋼筆壹枝
十六名至廿名贈新九尾龜壹套 鐵冷碎墨一冊
廿一名至卅名贈新九尾龜壹套 毋忘七一信箋一冊
卅一名至四拾名贈當代名人新演講集壹冊
四拾一名至五十名贈定夷叢刊壹冊
五十壹名至七十名贈寶妮小傳一冊
七十壹名至九十名贈寶妮小傳一冊
九十壹名至一百名贈寶妮之影史壹冊
(註：書贈半日處 卷) 卷
BOK YOUNG LOW BOOK SHOP
90 Pender Street East Vancouver, B. C.
雲高華埠 白羊樓書莊主人披露

姑連士打西餐館招頂廣告
啟者本西餐館設在雲高埠二埠卡路對面卡路門牌三二九
號地點適宜生意暢旺今因股東志圖別業願將生意全盤
招頂取價從廉如有僑胞欲營斯業者請即移玉步到來面議
可也
Green Star Cafe 329A Gaird St.
Vancouver, B. C.

精醫牙科廣告
本醫生鑲牙工精週致且大減價其價之廉實為卑詩省前此
所未見樂與華人交易若各華人有欲鑲牙者或知有朋友欲
整牙者祈介紹同來定必為之鑲理妥當且又可以撙節銀兩
請留意焉本鑲牙室設在雲高埠市定街東一九三號榮樓樓上
可乘升降機上去
Dr. Wessells,
193 Hastings St. East,
Dawson Building, up stairs, Vancouver, B. C.

域埠致公總堂通告
為通告事案據金門總堂懇親會議決
建祠案本加屬額派代表二名回滬襄
辦仰各埠分堂迅速選舉能員報名前
來以便複選依期九月一號以前回滬
可也

上海致公啟事
啟者。上海為全國繁盛之中心。亦為歐美華僑必經之孔
道。凡輪船抵埠。或則登岸遊覽。或則緣事勾留。第人
地生疎。語言隔閡。諸形不便。受騙時虞。本堂有鑒於
此。故特派招待員。親到船上接引。以資便利。然百密
壹疎。仍恐有招待不週之慮。茲為謀僑胞安全起見。特
與上海。香港。廣東。汕頭。各埠廣泰來旅旅。訂定優
待條例。由本堂發出優待券多張。寄存歐美各埠公堂。
分贈僑胞。以便滿載榮歸之日。得享受優待之利益。本
堂除仍舊派員招待外。特將優待條例。揭載如左。
▲凡華僑回國持優待券到上海。香港。廣東。汕頭。各埠均
得享受優待之條例
▲房。伙。照普通定價減低壹成
▲凡欲在各埠遊玩者特派專員引導
▲滙兌銀兩運轉貨物代理通信購置實業均設專職辦
理妥當無誤
▲凡僑胞有特別原因經本堂証明者免收房。伙。費以
三天為限

天寅銀行
今朝香港滙價每百五十叁圓式毫

周耀初影相
四一日夜晴雨可影 快捷妥當無誤
色色久遠而不變 狀浮凸而皆明

材葉貨雜杭蘇办專

雲 埠 金 利 源 紹 記

特別

各 種 貨 品

散 丸 丹 膏 項 各 製 裝

車 法

九 九 公 司 電 話

▼○▲溫金有狀師樓
 現時遷往緬街夾片打街山尾梳銀行
 二樓五號房
 內照常辦事有蒙委託請
 移玉面商
 ▲料理衙門及民司事務
 W. A. Cumyow Can. Bank of Commerce
 Bldg., Phone Se., 2210 501 Main St. Vancouver, B.C.

雲母
(永)(安)(藥)(房)
華埠

止咳藥先母兩二毫五
參茸補腎丸每打三圓
刀傷跌打丸每個五毫
神效白濁丸每服一圓
斷根癰藥每罇銀五毫
八寶光出眼藥每罇三毫五
通利大便秘瀉毒丸每圓
花柳掃毒丸每罇一圓

實驗脚氣丸每罇七毫
經驗健步養血丸
正野山花旗參平沽
新到唐山靚鞋襪襪
正洛士利笠衫靚面巾
各色頂靚舊茶發售
送禮各款香燭平沽
中西墨水頂靚香水

本號自製中西送禮麻糖發客
諸君光顧格外歡迎郵費貴客

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
舖在片打街門牌三十二號
電話 時無 二四〇四

司理人 楊金樹 全啓
朱卓臣

雲高
合生號
HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Phone Sey. 6256
B. C. Vancouver,
本號向辦祖國大宗貨品水
貨取價從廉久蒙各界稱許
今將貨價減平大加改良
貨價行情單印便函索當即如命付上
新到合時菜米及各種瓜
仁遠近賜顧無任歡迎
代理 恩平公報
每冊一元五角
每冊一元
每冊五角
信箱五六零 祇線(詩摩)六二五六

▲○▲致公堂新成開幕預告
 啓者本堂落成擇期十月十日國慶日
 開幕統請五大洲各埠
 致公總分堂洪門昆仲預期光臨助慶
 指示一切不勝翹企
 Chee Kung Tong P. O. Box 276
 Praia P. East Africa
 東非洲庇嶼埠致公分堂同人鞠躬

五櫃麻雀牌
 八花麻雀牌
 新濟世馳名
 氣痛靈丹
 香港天壽堂姑嫂丸
 馳名皮膚濕毒聖藥
 新發明醫痔漏聖藥
 總經理加拿大金利源
 本號總代理
 生理美奇代
 生行姚樹
 南趙常
 趙彬鄭
 詩民譚樹
 彬快咽藥
 房滿地可
 陳達明香
 港唐堯齡
 雷鳴春天
 詩堂新濟
 世屈臣氏
 艾羅氏韋
 廉氏黃慎
 堂唐拾義
 賴耀庭梁
 培基歐家
 全羅恕齋
 各種藥品
 雲金源

雲高舖 華埠在
美() 綸() 靴() 店()
緬街門牌五百三十五號
專製鞋靴

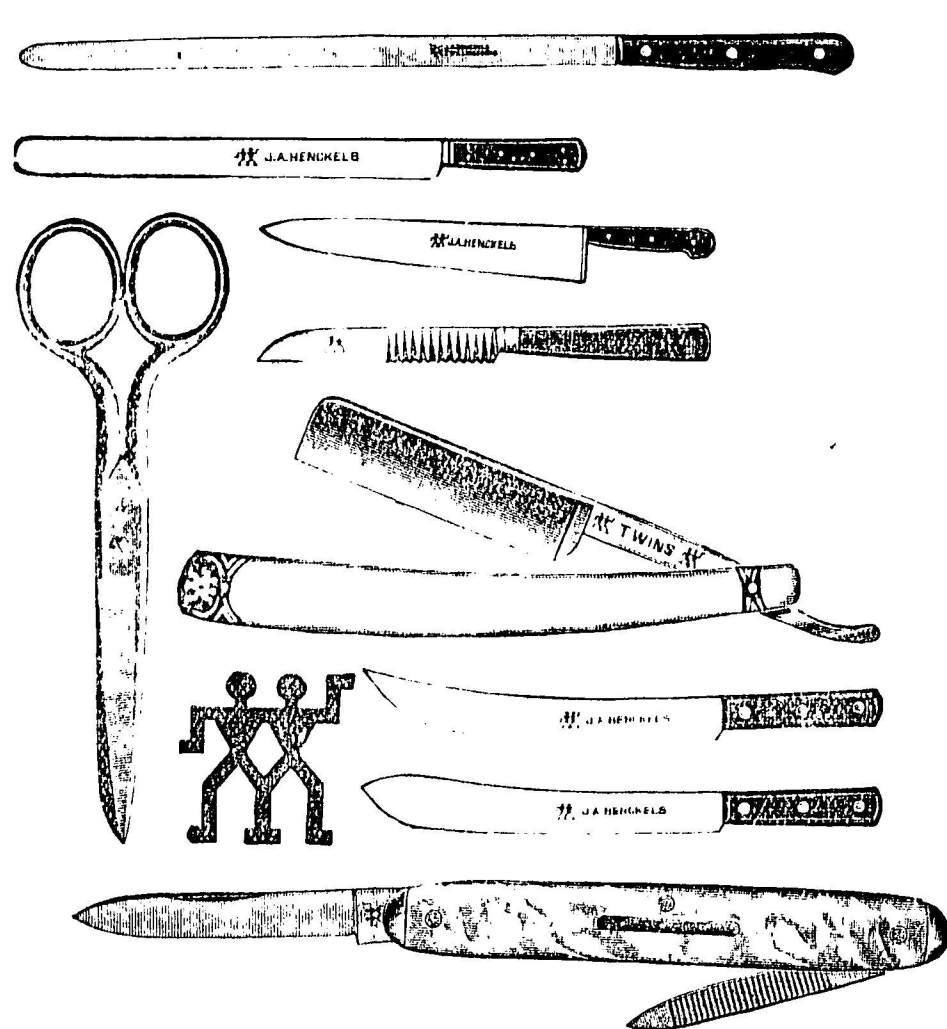
自製靴式
第一四
在外埠諸
君如欲買
此靴請
書此號數本店則由
奉上郵資貴客自理如不滿意
原銀奉回



上圖乃本店
自製做工靴
式第壹一四
全用美國油
面皮及上等
底皮製成價
分叁等由四
元五毫五元
七五六元五
至七元七五
在本埠諸君
請到來本店
參觀在外埠
諸君函索即
寄

23 Pender Street East Vancouver, B. C.
 ▲電話 (詩摩) 七〇九 Phone Sey. 3705
 片打街東門牌二十三號
 明和鐵行總理黃昭立啓

雲埠明和鐵行



▲金城兩總
堂收到十
二三年年
捐芳名列

三連盛
Sam Shing Lin K'ee Co.
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.



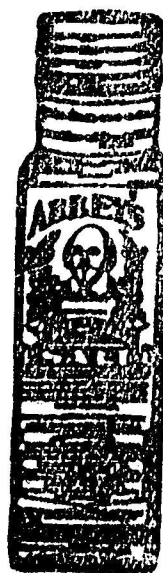
本號專造各種
 頑靚皮靴工精
 料異比美於西
 人所造之下
 茲將各款開列
 合脚靚皮靴
 修整舊靴有絳
 紫衣襪番驗皮
 微袋等件
 悉光顧在內
 門牌一號

華埠 生源廣 雲高
KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

啓者本號由唐山辦到大
幫增城絲苗米油糖京菓
各江海味雜貨罐頭日用
食品俱全發行零沽批價
從廉茲新張伊始以圖久
遠交易如蒙惠顧額外歡
迎 喊線（詩麼）三零四六

司事人林 栢旋
榮啟披露

Abbey SALT



葉備鹽能清潔
血液整頓腸臟
及使體系全部
構造得宜服之
者便見奇效

各藥肆均有此鹽發售

本醫士啓

理命盤星臺鏡明
埠叻國英
MING KAN TOI
P.O. Box 337 Nanaimo, B. C.

明斷吉凶
鏡照週
臺靈一
星學空
命通三
理雖隱
天地人盤
四餘七政筆金廿員
逐月批評
飛屋剋度筆金拾元
逐年批評
大批八字筆金三元
小批八字筆金一元

命評貴賤

確然妙手
 知妍識醜
 丹青莫斗
 精光四射
 時津不口
 趨避宜求
 大批八字
 兼評星盤
 星益八字
 逐年批評
 中批八字
 廣州人師
 範徐錫爵
 啟
 敢竝神峰

星斷吉凶

▲能參鬼谷

金山惠藥房醫生葉繼川秘製應驗良藥正埠

〔通〕〔信〕〔處〕

Kwong Wo Co.
P. O. Box 2661
San Francisco, Cal.

各埠商店願為本藥房代
理者請函商量利權從優

美國 一毫 外埠 貳毫 郵費自理

▲參茸三補衛生丸
補血補氣補精常服壯顏益壽
四兩庄六員半料十二員
全料廿四員

▲壯陽久戰快樂丸
愈久愈樂 其樂無窮
每料五員 加送宿娼保
險丹壹樽或宿娼避毒錦
囊一個

▲固腎立止遺精丸
保腎將軍 常服益顏
四兩庄五員 半料十員
全料廿員

▲立止初起白濁
藥露驅毒先鋒
每樽二員 輕症服壹樽
重症服三樽 全愈

▲婦經期毒止癢散
有室室者 不可不備
每樽壹員

▲嬌原體美人照片
單人的每幅五毛 每打五員
仔人的每幅一員 每打拾員
〔現銀交易不COD〕

▲賞格凡買丸
四兩庄送原體美人壹幅
八兩庄送原體美人壹幅
全料送全套的壹本

祖國新聞

●發現五百萬偽鈔

北京函 拾三日下午五時餘 京師警察廳偵緝隊四名 跟同一人 前赴門外舖陳市中門牌四十一號 號門外長巷 旋該隊又派偵緝多名 赴前門外長巷 頭條德華石印局 抄出大箱偽鈔五拾 餘箱 計五元壹張者百餘萬張 壹元 一張者三萬餘張 並印刷機器壹架 鈔票原紙卅餘捆 印票版五拾餘塊 連同兩名舖夥 直又押往該隊 嗣經 調查 始知被抄之人 係幼軒 素日 即以開德華石印局為生 只因過年買 實不其豐富 故於舊歲曾由其友人汪 子仲劉子華郭文等四人 提商欲在熱 河壹帶販運煙土 又因熱河土民多不 開化 故伊等遂奇想天開 竟偽造熱 河興業銀行大批鈔票 以贖騙熱河土 民 雖買黑貨 自伊等從事斯業以來 頗獲厚利 而迄未破獲也 不料近 伊來等竟忘其面目 昨晨其同夥陳子 元 居然拿偽鈔在北京行使 被人看 出 即交與偵緝隊 後由隊內嚴訊 陳子元始吐實情 偵緝隊始派偵緝 跟同陳子元赴舖陳市中門牌四十一號 又解該隊嚴訊 始供製造偽鈔地點 偽鈔及製造機器並夥計李天祿邵福三 等二人 聞該隊起獲偽鈔器械後 又 陸派偵緝隊多名 分往逮捕汪子仲陳 子湘郭子華郭文等四人

●漢口收回俄租界近訊

漢口通信云 自中俄協定正式簽字後 關於收回俄租界之種種消息 傳者 極不一致 記者昨訪詢政界友人 詢 以此事 作簡單之談話 據云 此間 特派交涉員沈子良 遵外交部命令 將漢口俄領館房屋基地文書檔案四項 交與俄總代表派來接收財產之季賽 洛夫氏 並將原有之代管俄國事務辦 公處 於七月壹日 實行取消 惟當 此使領尚未交換派遣之時 其駐漢俄 領事職權 仍由特派湖北交涉員執行 在俄領之俄工局組設臨時管理處 辦 理收回俄租界事項 於七月壹日成立 其向日聘用之俄顧問員勒成閣夫氏 沈特派員為利便辦事起見 已呈部 暫行留用 以備諮詢 沈特派員所有 遵奉部省命令辦理 關於俄界交收各 節 聞將於日間 正式照會駐漢領事 閣云

●雲南騰越苗族以變叛

雲南騰越通訊云 嘉清譯音苗族 與華人在干崖械鬥 干崖鄉村各住戶 多已逃避 有兵士一百五十人留守 記者詢軍官顏君 據顏君所言 近 數日間 嘉清人叛 屢來攻擊 今夜 仍有人來攻云 是夜二時間 果見火 光 干崖殊無城池 五時嘉清人來攻 旋為守兵擊退 日出以後 稍為平 靖 拾時嘉清人又來攻擊 槍彈橫飛 縱火益甚 最後距余寓處五拾碼外 起火 余等被迫奔逃 行李皆不及帶 出門以後 余之厨夫 即見有六嘉 清人 自後追來 有某護兵之手 旋 中流彈 是時留守干崖之軍隊 亦復 撤退 且戰且走 流彈四射 騰越英 美烟草公司經理陳某君 頭部中彈 脫危險 華人死傷之數 聞約二十人 逃出者 無論男女老幼 皆為嘉清人 所殺害云

●洛吳對庚款路款之意見

洛吳對於庚子賠款各國退還部份 主 張築路款項 然築路之外 吳尙主張 以將來路款收入 作為教育基金 冀 與各國將款還退中國之目的 並不遺 背 其意以為僅將款項移事移挪 便 可將教育基金永定 有人曾見吳氏之 電文 其大略謂西北廣沃千里 以交 通為梗 於石田 良為可惜 綜計 西北各省區 文化待興 工商待振 宜建築鐵路 聯接京綏 橫貫新蒙 以固邊圉 而關富源 關於款項層 層即可利用俄英等國退還賠款 而更 以路款收入作為教育基金 辦法略更 一時 基金自屬永久 即請以舉辦教 育之旨 藉成鐵路 關於路款充作教 育基金 應著為定案 乞飭外教交 部會商籌備云 洛吳既有此種計劃 政府諒不能漠然置之也

駐加籌辦中學捐務通告

旅坎開平中學捐務處收到

壹貳期及視民安演戲各捐款業已登報

共坎銀壹萬三千六百貳十二元一毛五仙

(一) 雲南高華銀貳千壹百一十二元

(二) 品夫埠銀五百零七元

(三) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(四) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(五) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(六) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(七) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(八) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(九) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十一) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十二) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十三) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十四) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十五) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十六) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十七) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十八) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(十九) 亞省璧打市僑邊銀四百元

(二十) 亞省璧打市僑邊銀四百元

金山大埠

Kwong Woy Co.
P. O. Box 2661
San Francisco, Cal.

▲醫生葉繼川秘製
(三)(大)(良)(藥)
(廣)(惠)(藥)(房)

▲壯陽久戰快樂丸 愈久愈堅
每料五元 足敷數人
五美人關

▲參茸三補衛生丸
補血補氣補精常服壯
顏益壽

▲婦女經期清毒止癢散
每樽壹元 壹樽全愈

▲嬌裸體美人照片 柳夏惠
單人的 每幅五毫 每打五元
全套的九種每本五元 每打五元

▲招商代理 (發行相宜)
付貨郵費自理 美國壹毫 外國貳毫

新刊外月行法

施美 Jim Lee 573 North St. Pittsfield, Mass. 台山人李達頓首

曹統新先生鑒啓者弟染此場惡毒實在驚駭山頭而起印點其色紫紅黑暗瘰癧入心不三日面目浮腫越速越闊遍及全身狀如癰疾急尋醫藥服盡實覺不能稍止

○勦毒靈丹如神且速

又行驗血極劣不知其由來星夜自思無從再救聞報章知先生有雄軍勦毒丹遂將病情函述並購此丹奈路程太遠冀藥心丹一換數瓶其症益劇候十五日方得接閱辨症信知因毒入血與濕相摺泛溢皮外而候一日始得靈丹依單服食初覺全身不適次行大解數次時痕稍止腫消消連服三日紅點盡調色皮復原同想此症之猛惡得此丹之速效轉瞬可駭為可喜特登報端以誌同病者知仙藥之所在焉

旅加拿大 Queen Bess Cafe, P.O. Box 503, Prince Rupert, Sask. 賀牛上曹

○跌打必宜清瘀血

曹統新大國手雅鑒啓者弟因乘自由山中往別埠偶遇全車反覆跌傷腰膝部下次此時痛苦難堪即延醫調治數次自作珍療不料其瘀血未清而後患近日天時變動痛苦又來當此之時急欲求醫乃將病源列寫求治蒙先生惠來諸藥照法而用不俾十日竟爾後患消除正所謂藥到回春名不虛傳弟沾恩不淺感德無涯特鳴於報俾患者知國手之所在焉

Tong Chong Co., 725 Services Rd., Ormand, Calif. 余毓根上曹

燐補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不或足思慮過度腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲茶 諸君賜顧請認明五洲大藥房招牌庶不致誤

▲價目 大罇二元 小罇一元二 批發另議

ENG HOW CO. 104 Pender St. E.

外埠寄費買者自理

云哥華埠五洲大藥房啟



補腎丸

此丸重用八參鹿茸海狗鹿鞭三鞭及上品補腎固精之藥妙法炮製專補命門真火善治腎虧遺精九男子氣虛血少精神短乏腎經寒冷夜多小便等症服之有補陰助陽之功添精益髓之妙非尋常補腎丸所能比也

治主

- 一治腎虛精冷難于子嗣
- 一治腎虛不固夜多小便
- 一治腎虛血少腰膝酸軟
- 一治腎虛氣弱大便燥結
- 一治房事太過陽痿不舉
- 一治腎虛過度頭暈眼花
- 一治病後失調四肢無力
- 一治腎虛虛弱諸般虛弱
- 一治心腎不交夜夢遺精
- 一治心驚神亂夜寐不安
- 一治多食寒涼飲食不進
- 一治工作辛苦面黃骨瘦

以上治症不論男女老幼此丸補腎而無提陽之弊補火而有滋水之功因其重用人參調劑得宜故凡服此丸則口潤生津大便通利此丸能行氣補血有百利而無一弊如能常服自然體魄強壯諸病不染誠補腎之靈丹強種之要藥也

(服法)早晚各服一錢重症每服二錢溫水吞下

價目

- 大盒每盒二元半
- 小盒每盒一元
- 雙料每盒五元

總發行所 五洲大藥房

分發行所 加拿大雲哥華埠五洲大藥房

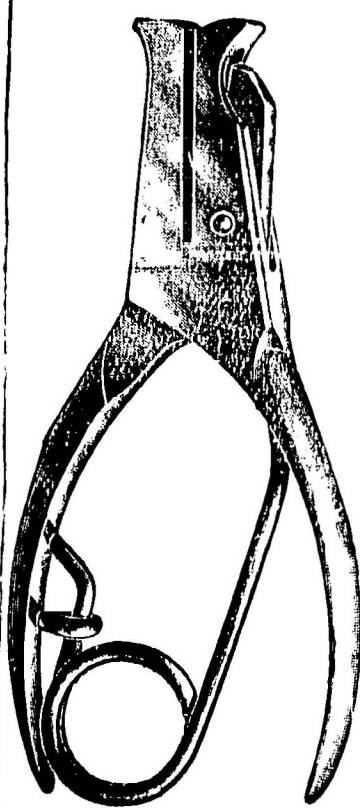
104 PENDER ST. E. VANCOUVER

環球公司銅鐵發行

東街打片埠華高雲在舖
張開號叁拾叁牌門

WANCOW COMPANY
33 Pender Street East
Vancouver, B. C.

肆九九肆(麼詩)話電
Phone Sey. 4994



不拔毛

金源金器首飾

本公司現由德國著名金銀廠購到時款座鐘掛鐘精美裝樣輝煌且行時準確堅固耐用每對價銀一百四十元自銀鍍金價銀三拾九元今特減沽三十九元諸君光顧請速來歡迎



七石原價每個沽銀廿元今減價十八元五毫
夜光每個二十二元五毫
一五行原價每個沽銀二十七元今減價二十四元
四元夜光加銀四元
觀到大幫

金壳手鏢

▲包行壹年
此金壳手鏢乃係在加拿大著名金銀廠所製其堅固耐用行時準確久已膾炙人口且鏢面有鑽石七粒鏢壳包用一年照原價每個沽銀二十元今特減價沽銀十八元五毫惟夜光加多四元即沽銀二十二元九毫倘諸君購到此鏢試用三天如不滿意請携來本公司原銀奉回或更換他物自擇

Kam Yuen Co. Ltd.
71 Pender, St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 3896

司理人 林沾 李奕柱 同啓
林源 林潤德



總發行所通訊處
KWONG HING LUNG CO.
111 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

新辦到
大宗藥材發行
配蛤 每劑價銀壹元
製大 肆毫正
神補 加參茸抑除蛤
效茶 蚧該價另議

(代丸)

四頭補腦 每合 壹元貳毛
四頭還少丹 每合 壹元貳毛
六頭烏脚 每合 壹元五毛
四頭補腎 每合 價銀八毛
四頭白鳳 每合 壹元貳毛
十頭保育 每包 價銀壹元
○散樣數未能盡錄
加屬總代售處雲埠廣興隆
省城萬春園主人謹啟

特製自來精 每罇肆元
加料自來精 每罇貳元
雙料自來精 每罇壹元
加屬總代售處雲埠廣興隆
省城黃灼生主人披露

▲專醫痔科
啟者弟研究醫治內外痔專科學有心得師傳秘方治愈多人確有經驗如有患痔症者速來本醫寓診治包醫全愈實屬拿手非是誇口請來壹試
▲醫館寓在片打街東安和房
林榮瑞謹白

▲催繳緣部
啟者本堂樓宇落成內容修飾工竣不日擇期開幕事貴速行惟需款甚繁全賴各埠公堂協助方易辦理請即將緣部底票捐款即催繳來以裕財政而利進行是所切盼
列必珠
致公堂啟

域埠致公堂
堂緊要通告
本總堂為加屬公堂行政之首任重事繁需財孔多向特年捐及外交費為挹注比年以來財政困乏皆由各公堂年捐短拙及欠繳外交費過多現建祠在即需款尤為緊要仰各公堂速行照章徵收繳來以裕堂費而濟度支為盼切此告
十三年四月十八號

宦海燃犀錄
(八)
(上)

某科長曰：茲事出上官之命。本爲整頓稅收起見。故開辦之始。仍宜通飭各常關釐廠。一體遵照。以了却官樣文章。然後陰措鉅資。分給各艦艦長。隨時派人購運。由大人別派人以監視之。時稽核其出入之數。則諸事畢矣。餘則悉委諸主要艦長以總其成可也。

吳曰。然。顧措資幾何。而曰。若
意欲備萬金何如
某科長曰。十萬金差足矣。計適東
路者。可四五日而往返。以萬金之
貨。厥息可得四千金。適西路者。
可六七日而往返。以萬金之貨。統

咸水埠。船泊詩不亞碼頭。余在船上約歷三十分鐘。遂隨司徒英石君。逕往雲埠移民局。〔未完〕

廣州近況

▲廣州市之交通 自拆城基以爲馬路。交通稱便後。乃續開第二期第三期繁盛之區。於是五羊城變向來面目。猶記斯時新聞紙有壹段記載。足以形容省城之進步者。其

云。某國有壹牧師。民國七年離峯城。及民國拾年復回。舟行抵岸。該牧師不勝詫愕。不信此馬路廣大層樓高聳之新市場。爲舊日之廣州城云。於此一段新聞。吾人可以知係進步之速。誠一看廣州市之地圖。交通之便。爲中國南部市場所無。可。可惜與廣州市對面之河南。僅隔壹河。因未有資本建一橋樑。人民往來。均藉小艇。有時潭水大漲。河流湍急。時有危險發生。吾國人向以修橋造路爲善事。此一段橋樑

壹月計之。五艦可往返五六次。每次獲問息約二萬有奇。是以拾萬之母金。而得十二萬之子金也。統一歲計之。共得息壹百四十拾餘萬。爲數固已不菲矣。况銷售果暢。則資本可隨時擴張。易子金爲母金。子毋相生。擎乳不已。雖千萬可坐致也。往者某將軍家資逾千萬。某鎮守使家資逾數百萬。非皆拜黑籍之賜。耶。吳聞言益大喜。欣欣然謂之曰。吾果獲資千萬。將以五拾萬酬汝也。

某科長起而對曰。敬謝大人。然某久受培植。曷敢受酬。但此十萬資本中。許某得占壹萬已足矣。

吳曰。各艦長爲吾效力。吾宜以何酬報之乎。

(未完)

筆記

赴溫哥華途次筆記(十一)

鄭爾嵒

癸十日午餐後。有人持來一函。余拆視之。乃是討取醫生費金良五元。

赴溫哥華途次筆記
(十)
(一)

中華民國三十三年

也。余此時頗爲焦急。因旅費適值告罄。無法應付。余對來人說及此事。問可否登岸後。乃着人携交。他答謂新打士醫生。性情怪崇。恐他不許。余謂此是不得已之事。料無不諒之理。祈代爲先客。善爲之辭便妥。他謂不敢主張。余此時不勝忿恨。逕自赴醫生房。語之故。他謂我（醫生自稱）須往英倫。無時候往。余繼謂先生必有朋友在溫哥華。可否余寫壹即期滙票。交先生收執。隨由先生轉交貴友代取。容先生返溫哥華時。然後向貴友討取乎。他乃首肯。余隨在他寫字樓上。寫一即期滙票交他。事乃完妥。敬告各同胞。凡有遠行。對於旅費豫算之總數。須在貳倍以上。方免臨時周章。蓋旅行費用。類多難以豫算也。六月初一早上六句鐘。舟抵域多利。船雖泊碼頭。惟以關例所限制。不能登岸。壹新眼簾。誠爲憾事。至正午拾一點。方由該處啟行。下午五句半鐘。乃平安到

偶成
白日何堂堂。東升復西落。只因進
步難。翻覺流光速。

(域埠周開軒)

論交一載已忘形。話到歸期未忍聽。
○今日餞君須盡醉。幾時重與叙維
城。○（韻通）

人
麗歌隊唱

○○乘風破浪人千里○○秋水徒勞眼望穿○○

別愁新極

下尙依人
其四
秋風張翰憶江鄉。却爲尊鱸滋味長。
料得田園歸去後。菊松三徑尙留香。

啟者本號向代理各料大廣告

大司公兼辦各國
 數十種肥田料發行
 俱經化學師試驗公
 當并在政府註冊立
 案批准乃能出售均
 合種植之用馳名已
 久銷流最多凡用端
 者無不稱善如取用
 價格外從廉即如同
 等之貨與別家沽價
 每也特減低數元銀
 期亦極相就并辦有
 唐山各種瓜仁菜米
 發售價甚相宜如蒙
 光顧請函示相商定
 副 貴客之雅意也
 植田料有中西文種
 日單貨樣奉贈函索
 即寄不取分文
 現沽上好肥田料 7
 黑色魚頭肥 10
 每屯四十四元 3
 Lee Yune Co.
 127, Pender St. E.
 Vancouver, B. C.

僑胞細看

君之税金紙「換而
言之曰冊紙也」其
年月日號數姓名籍
貫田宅及竽責恩與

(域埠周開軒)

以晒多張留爲紀念
可常見廬山眞面目
也如諸君有所委託

人
麗歌隊唱

(說明) 税金紙一物
毎毎易於遺失凡僑
胞回國時移民局則
收存之若預早自行

別愁新極

此之所謂一物二用
也明矣
雲高華廣東街口對面
周耀初影相館謹啓
Yucho Chow Studio
23 PENDER ST. W.
Phone Sey. 5174

San Francisco, California, U. S. A.

[illegible]

今市上之傳售丹丸散者每家動有數十品聽其所陳莫不詭託神效究其真應驗者祇十之二而不應驗者十常八九此無他亦其貪賄之品太多而敷衍了事又安有耳大不得已傳之力使取巧板以醫為業家傳秘方數條始功試於親友均頗有效五代製為丸出而問世比年來也暢銷於香港南洋漢口一帶歲以萬計罔不醫士注意焉之使特設醫局於此以應胞胞採購幸注意焉

▲	▲
▲八兩庄每盒五元	▲四兩庄每盒五元
▲壹兩庄每盒九元五	

[illegible]

▲▲四兩庄每盒五元
▲▲八兩庄每盒九元五

凡欲使交合盡興者，宜用庄三十八元。凡欲使妙火終日者，莫如陽地長仁。凡欲使陽火挺而直，周天大嘗不可闕。凡欲盡風流與者，盡銷一般。補見之莫不歎為雄偉丈夫。

▲特別風流趣緻丸

相壯陽爲交戰之妙術人莫不知也

盛衰之頃逢有無窮此丸係用奇妙藥品製成用一特別法煉使
 可於合則六點鐘食之則交合時自風流場中得此排
 之趣味但覺全身興致勃勃非常暢快
 稱美滿無憾矣

▲參茸四鞭蛤蚧大補丸

▲四兩庄每盒五元
 ▲八兩庄每盒五元五

神主之要
神者均曰
神忽見消
神耗故見
神四肢無
神一

症倘不和及性
補氣補血用早
即無病補血之
繁育也

凡購捌兩庄丸壹盒或四

送八寸活拾寸長精緻裸體美女照片
大幅壹絲不掛秀色可餐零沽每打價銀
四元七毫五仙

各異無奇不有審沽每本

▲顏色法國男女愛情畫每打壹元七毛
▲趣緻美女沐浴照片每打價銀壹元二
▲顏色世界風景畫每盒銀壹元五毫

224 Georgia, St. E. Vancouver, B. C.

中華名勝古跡大觀四元
 中華名勝古跡續編四元
 中國旅行指南七毛
 民國官場現形記三毛
 萬寶全書壹元二
 新知識四元
 古今情海二元
 日用百科全書六元
 怪異集成二元四
 婦女百面大觀四冊一元五
 上海軼事大觀貳元
 女學生之百面觀九毛
 ▲代理 新章雜誌 每期壹毛
 四邑雜誌 每期一毛
 岡州星期報 每期毛半
 新九尾龜
 清史通俗演義
 錦囊妙計二冊
 滑稽世界四冊
 繪圖官場現形記十七冊貳元
 滑稽趣史四毛
 人人笑二冊七毛五
 嫖賭百弊大觀六毛
 中國偵探大觀五毛
 中國女偵探壹毛五
 另有許多種種色色
 小說不能盡述
 全年三元五毛
 全年三元五毛
 全年六元半
 司理黃寄生 煥劍
 義華

▲新到大帮
米。油。茶。
糖。海味。
雜貨。
式式俱全
零沽批發
特別相宜
嘉客惠顧
備極歡迎
行情單印便函索即奉

FOO HUNG COMPANY
107 Pender Street E. Phone Sey. 3440
Vancouver, B. C.

告 廣 生

癬症聖丹
限搽一次收功
濕毒痕癢

每料銀貳元

同胞光顧祈爲留心是所厚望
焉
弟姚樹南廣生

金山通信地址
住埠

YEW SHE NAM CO.
34 Beckett St.
San Francisco Calif, U. S. A

萬應搜骨丹
每罇五元

此丸包醫各種奇
難白病風濕骨痛
花柳骨痛爛肉爛
脚紅粒紅点癬癩
服之即愈

五淋白濁神

速止痛丸
每樽四元

三鞭補腎

此丸行氣旺血寧
神壯陽活筋一服
見效

忍精戰快樂丸

(包用)
每罇壹元五
此丸助男女閨房
交合相歡久戰

種子揭被香
交合愛情丸

每樽壹元五
此丸用之得女子
百倍愛情纏繡
日久風流異常請試
用之

各種膏丹
丸散太多
不能盡錄

姚樹南謹白

巴 隆 裕 廣 云 册

KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver, B. C.

新到
雜貨
發行
大宗
藥材

▲○▼域埠致公總堂通告
啟者本總堂今特委東方正盟長譚義君協同趙嚴兩君爲遊埠籌捐五祖祠專員仰各分堂預備歡迎接洽踴躍認捐可也
六月九日佈

(壹)上海建祠進行事務：前蒙五洲代表諸公。以總理者職相責。豈以大義所在。勞苦所不敢辭。遂偕同副總理黃鳳華博士。徧遊各地。聯絡感情。與各埠叔父兄仲。磋商壹切。均以建祠之舉。萬不容緩。莫不踴躍相助。愛黨愛國。殊深感仰。不幸黃博士中途遇險。竟以身殉。致失豈大贊助。惟建祠壹舉。關係匪輕。非得一品學兼優。勇於任事。而又能犧牲本人。壹權利者。與之同行。籌劃壹切。則收效必不能大。現特邀請嚴仲如工程師。繼續前往。嚴工程師精通西文學。曾在美國大學畢業。後由西化振尼亞省政聘為工程師。辦理大學事務。已歷數年。現自願告厥職。出而効力。為吾黨奔走。其犧牲甚大。其愛黨之熱誠。實為難得。豈現偕嚴工程師。前往加大檀香山。帶至於歐非洲印度緬甸南洋等處。亦由另請潘應霖博士。為之担任一切。潘博士專精工業學。並通十國言語文字。對於實業政治。研究有素。且任興體與大學教授。亦願毅然辭去教席。犧牲壹不辭勞苦。助豈籌建上海五洲祠。及振興黨務。自前往。與各叔父兄商議一切。并提倡實業救國事。嚴工程師與潘博士如此熱誠。實屬難能可貴。見五洲有靈。吾黨當盛。尤望各叔父兄。極力相之。并照時賜教言。以匡不逮。至於豈此次與嚴潘兩之行。均不受薪水。文。用盡義務云爾。

(二)上海致公堂：實為國內發展黨務之唯壹機關。去懇親大會。通過議案。每人年助美金五毫以上。敬我叔父兄。竭力助其發展。以達吾黨赤誠報國之地址上海新聞路辛家花園十號

Chee Kung Tong, 10 Sincz Terrace, Shanghai, China.

(三)香港求是週報：止叻啟者。譽滿寰宇。足為本黨生信。望各叔父兄。踴躍購閱。如有未繳報費者。懇一律交。以維報務。地址香港油麻地柏街九十一號。A The Truth Weekly, 92 A Parkes St. Youmari, HONG KONG, CHINA.

咽喉爲人身內臟之
 關鍵呼吸靈實由
 於斯第染梗咽症數
 月屢求西醫調治不
 但未能奏效竟至腐
 爛不堪口水不人意
 以爲厥疾難癒必無
 再生之望矣翻閱報
 章知吾僑之歌頌
 衛挺生先生者日凡
 數起特扶病前來就
 醫先生胸有成竹故
 着手皆春用藥僅及
 壹星期而厥疾若失
 海外有此良醫誠難
 先生而可貴者矣弟蒙
 先生拯救大德無以
 圖報特誌數言以表
 揚之俾同病者不至
 倉皇失措也
 衛挺生先生
 寓雪埠保安藥房
 Bow On Yau Fong
 13 Penner St. W.
 Vanco Yee S. T.
 旅加潮境黃開催頌
 裕陽隣廣告
 本號之茶米
 油糖珍饈備
 有實價貨真
 不欺童叟地
 道約材鮮明
 且早丸散膏
 丹精製妙手
 神驗久經膾
 炙人口各貨
 批價從廉爲
 首附送妥捷
 定無遲後諸
 君垂青歡迎
 禮厚
 容月池先生
 林翰元先生
 寓內方脈
 ▲井擅醫外科
 柳各等奇難雜症
 Yee Chong Lung
 539 Cartell St
 Phone Sey. 5984
 Vanatocer, B C.
 司理 林立晃
 林普慶

鄭壽民大醫生

始創神效花柳白濁丸 每盒大員四 花柳白濁毒丸 每盒五員 花柳風濕骨痛膏 每片三毛五 戰必滿意健陽丸 每盒貳員 皮膚毒濕癢痕膏 每盒壹員 掃除週身紅粒惡毒 每盒壹員 各種咸疔潰爛腫痛 每盒一員 爛肉拔毒埋口生肌 每盒壹員 膏 每盒壹員 四鞭壯陽補腎丸 每盒五員 本醫生精醫各種奇 難惡毒花柳白濁 橫痃魚口便毒新舊 白濁等症如蒙僑胞 賜顧請將病情詳示 自必按症施藥醫治 全愈	精製各種經驗丸散 總發行處 金山鄭壽民 大埠	▲買藥郵費 貴客自理 住列下 加屬總代理雲埠金 利源 滿地可都耶度代理 滿地可埠亞洲公司
滿地可埠亞洲公司 10th Lagachetiere St. W. Montreal, P. Q. Can.	雲高華埠金源 GEM LEE YUEN LTD. 75-77 PENDER ST. EAST Vancouver, B. C. Can.	本醫局信處 JUNG SOU MUN 619 Jung St. San Francisco, California, U. S. A.

醫安
詩民先生鑒
弟自到美洲年少時曾
涉花界詎近日週身骨痛皮膚癢痕
料係染花柳毒無疑因購先生花柳
搜毒丹式盒照單吞服大有功效骨
痛及皮膚癢痕等完全若失脫離苦
海弟感先生再造之德白當永遠不
忘也專此覆上此請
美國那卡利埠弟黃謙祥上言

雲高
華埠
洞洞
天酒樓

洞闢桃源。安逸羨羣仙之洞。天開玉宇。繁華擅不夜之大。對酒而論英雄。登樓而評風月。騁懷遣興。良有以也。况鋪陳華麗。款待週全。風扇煽涼。電燈照耀。庖丁美擅易牙。侍姬選聘少艾。洵足助饒胞玉壺買春。雪水烹茶之樂也。謹登告白幸爲垂青。

專售織物

交易車
費買客
有名色羊毛
價目表
函索即寄
司
W.
436
Vancouver

雲埠開張三
年矣

舖在片打街東

廣珍金舖

老舖

專用
十足金條
巧造時款
金器

門牌三十九號

電話 八零六九

大發

小售

QUONG CHIN CO.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

[illegible]